

Tale opera è pubblicata sotto una licenza Creative Commons, <http://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/2.5/it/> Vedi sintesi alla fine del testo. L'utilizzo di tale copione secondo i limiti della Creative Commons sopra indicata **e senza fini di lucro** non è soggetto a diritti SIAE. Il motivo di ciò è che sono convinto che queste farse saranno utilizzati da compagnie amatoriali, parrocchiali o circoli non profit i quali fanno già grandi sacrifici per recitare e non voglio far pesare ulteriormente su di loro con i diritti d'autore. Mi riservo ogni diritto in caso di compagnie professionali. Vi chiedo comunque per una mia soddisfazione personale di citare l'autore e mandare un e-mail per farmi sapere dell' messa in scena della farsa a: jomathan@libero.it

Siccome alcuni riferimenti sono strettamente regionali o a prodotti locali è concesso un adattamento alle proprie abitudini e usanze.

P.S. il copione è in dialetto veneto . Se alcune parole non sono comprensibili scrivetemi , vedrò di tradurle

CICI E LELE E LA DENUNCIA DEI REDDITI - Atto unico -

Questa fa parte di un ciclo di Farse che ha come protagonisti Cici e Lele, due contadinotti Veneti, apparentemente tontoloni, ma che con il loro comportamento fanno capire l'assurdità di alcune situazioni e di alcuni comportamenti della vita reale.

Personaggi:

CICCI: Agricoltore veneto

LELE: Amico di Cicci

AMBROGIO/LUCREZIA: Impiegato dei Sindacati addetto alla denuncia dei redditi

Scena: Un tavolino , 2 sedie di fronte al tavolino; 2- 3 Sedie di lato per le persone che stanno in attesa; Alcuni manifesti che pubblicizzano il servizio denuncia redditi / adempimenti fiscali.

(Cicci e Lele sono seduti nelle sedie in attesa, mentre l'impiegato sta compilando alcune carte al cliente che sta seduto di fronte) .

CICCI: Mi no so parchè te me ha fàt vegnèr fin qua dal sindacato per la denuncia. Te ho zà dita che no ho niènt da denunciàr ... un tochèt de ort e na casetta... no i sarà mia redditi sti qua.

LELE : L'è par sicurezza ! In te sti tempi no se sa mai .. i fa le leggi, i le cava, i le inotrcoea i le rimette, i le gira ..in modo che un no l'è mai sicuro se quel che el fa l'è giust!. Scoltame mi .. te dorme pi tranquò dopo ...

CICCI: Dorme tranquio lo stess mi ...

(il soggetto che è con l'impiegato intanto fa un po' di scena , magari prima dicendo più volte NO, l'impiegato fermo annuisce . Il cliente si alza la manica della camicia e fa il gesto di essere

svenato, oppure a mani giunte si inginocchia e lo prega di non calcolare le tasse ...

L'impiegato fa la faccia di circostanza dispiaciuto ma ligio al dovere)

LELE: Scoltame mi ...lassa star, mejo far do ciacoe co un che ste robe le mastega tutti i zorni... tanto no costa niènt... la tessera del sindacato te l'ha zà pagada...quindi ... no se sa mai ... un domàn te te trova na multa da pagàr magari par un tochèt de tèra che ti no te savèa nianca de vèr da tassàr.. scoltame mi ...

CICCI: Varda, lo fae sòl che par farte contento, e parchè ancuo piove e no ho niènt da fàr, sennò no te varia nianca scoltà

(Il cliente che era occupato con l'impiegato saluta e disperato piangendo se ne va mostrando al pubblico l'interno di un portafoglio vuoto)

CICCI: (A lele) Ma parchè el pianze ?

LELE: Cossa vutu saver.. el varà vuo na disgrazia ...

CICCI: (Un po titubante) Boh...

LELE: Dai Cicci che toca noialtri... (Prende Cicci e lo accompagna davanti all'impiegato)

IMP: Buongiorno ...

Cicci Buongiorno..

Lele: Buongiorno...

IMP: Mi dica ...

Cicci: Vardi, mi son qua proprio parchè Lele l'ha insistì, ma no voi farghe perder tempo !

IMP: Quale servizio avete richiesto?

Cicci: Che servizio? No vui compràr nessun servizio ... ne de cicchere , ne de pignatte..

Lele L'ho portà qua par far la denuncia dei CREDITI !

Imp: Denuncia dei crediti ? Forse sarà la denuncia dei redditi...

Lele: Sia quel che sia..., parchè lu el dise de no avèr niènt da dichiaràr, ma el sa, al zorno de ancùo , l'è mejo no dàr niènt de scontà !

Imp: Giustissimo, ha ragione !

Lele: (A Cicci) Visto ?

Cicci: Sì sì , tanto se l'è da pagàr paghe mi ...

Imp: Prego accomodatevi...

Cicci: Ah, no serve tant accomodarse, no... come che ghe dise anca a Lele, mi no ho niènt da dichiaràr...

Imp: Questo lo verificheremo ... mi faccia solo prendere una denuncia in bianco e verificheremo (sottolineando le parole) quadro per quadro se c'è qualcosa da dichiarare..

Cicci: Quadri ? Se dichiara anca i quadri? ...be' se l'è par questo ho sol che un quadrèt co la foto de me poro nono in tèl comodin del lèt...

Imp: No i quadri nei quali scrivo gli importi di eventuali suoi redditi ..

Cicci: Cossa ? El scrive quanti schèi che ho in te un quadro ? E magari dopo lo pica anca ... cussi tutti i vede... e i sa i me affari ... (si alza ...) ocium ocium ... (e fa per andarsene..)

Lele: Cici, fermate qua .. no i pica niènt ! L'è diese anni che mi fae la denuncia qua dal sindacato Anca se no l'è el soito impiegato, no ho mai vist quadri picadi ...

Imp: Infatti ... i quadri in gergo tecnico identificano il prospetto dove indicare eventuali redditi ... in pratica una sezione di questo modulo ...

Cicci: Bè, no el scominzi a parlàr difizie che dopo no capisse...

Imp: Allora innanzi tutto.... Cosa facciamo ... 730 o 740 ?

Cicci: (Stupito guarda l'orologio...) Mi verammente fae le 8 e un quarto

Lele: E mi fae le 8 e 25

Cicci: (All'impiegato) Vardi che se ghe ha fermà l'orologio ... fasèndo na media, sarà almanco le 8 e 20...

Imp: Come?

Cicci: L'ha el reojo fermo ... !!! L'è le 8 e 20 ..!!!

Imp: Esatto, anch'io faccio le 8 e 20, ma che centra?

Cicci: L'ha dita lù: fèn 730 o 740 ?

Imp: Ah! Ho capito... c'è un malinteso, 730 e 740 sono due modalità diverse per dichiarare i redditi ... ma non importa, per il momento vediamo, giustamente, se c'è qualcosa da denunciare...

Lele: Hatu capio ? L'ha dita che te saria zà da denunciàr !!! Manco mal che te ho portà qua.

Cicci: Oh, Moro, piàn co le denuncie ... son bòn anca mi de 'ndar dai carabinieri ...

Imp: Signori ... signori ... vi prego .. qui nessuno denuncia nessuno ...

Cicci: Ma...

Imp: Mi faccia un elenco delle sue proprietà ...

Cicci: Ghe dise zà dall'inizio .. no voi farghe perder tempo .. mi no ho niènt !!!

Imp: Case ne avete?

Cicci: Eh beh, sì... la casa dove che abite ..na bèa caseta fata su piera dopo piera, ... ma l'è vegnù na bèa roba saeo ?

Imp: E questa ... non vuole dichiararla ???

Cicci: Ma eo da pagàr le tasse anca su la casa dove che abite?

Imp: Be'.. non vorrà mica avere una casa e non pagare le tasse! Mi quca quanti metri quadri sono ?

Cicci: Parchè se paga in base a quant granda che la è?

Imp: Eh, si ...

Lele: eh... i sarà 200 metri quadri ... più la staea ..el ponèr de le gaine...

Cicci: Tasi su ... cossa votu savèr ti ... i sarà 80 metri quadri .. e el punèr lo lo cave domàn...

Imp: (Lo guarda ...) Guardi che se dichiara il falso .. poi sono fastidi ... si va anche sul penale ...

Cicci: No ...sta roba lassenea stàr... no so cossa che l'è ma zà la paroea no la me piase ...

Imp: Allora .. ??? Scrivo 80 ???

Cicci: (Titubante ...poi deciso)Vardi , pì de 150 metri quadri no l'è e po' le la staea... e la cuccia del càn... eo da dichiaràr anca quea ?

Imp: No ... quella non serve ... allora ... (fa i conti con le classiche calcolatrici con il rullo)
 $150 \text{ m.q.} \times 2,75 + 40 \dots$ meno ... più il 5 per cento Ecco .. solo di fabbricati sono 475 euro !

Cicci: Cossa cosa ?

Imp: eh sì....

Cicci: 475 euro de tasse par aver na casa (piagnucolando ...) comperada co i sudori de front ...
 20 anni de risparmi (deciso) vardi che no l'è miga un castèl saeo ?

Imp: Mi dispiace, così dice la norma

Lele: Norma ? Quea che lavora in comùn? Cicci mi la conosse, .. se te vòl doman parle mi co ea .. e vede de farte far bèn...

Imp: No.. norma .. intendo la legge...

Lele: Ah! El m scusi ...

Cicci: Ma ... no le è nianca robe permesse ... !!! 475 euro par avèr na casa !!! (rivolto all'impiegato) ... ma no se pòl avèr el sconto ?

Imp: No... però... mi faccia vedere... (guarda il rotolino di carta dove ha fatto i conteggi) ... però ha ragione .. è la sua prima casa vero?

Cicci: Prima e ultima se la è cussì...!!!

Imp: Bene... allora il modo più semplice per ridurre le imposte è fare l'abbattimento della prima casa !

Lele: Hatu capìo ?? Basta che te butte zo la casa e no te paga pì le tasse ...!

Cicci: Ma seo matti? Buttarme zò la casa ? Ma che razza de ragionièr eo lù ... i è boni tutti de fàr sti ragionamenti...

Imp: No.. non capite il gergo tecnico...

Cicci: E daghea co sto gergo ..

Imp: No.. dicevo .. abbattimetro significa riduzione... Riduzione per la prima casa ... vediamo(fa ancora due tre conti con la calcolatrice) ... allora 475 meno 200 meno 50 per la stalla In questo modo sono solo 175 euro ... meglio no ?

Lele: Ecco situ contento ? I te ha fàt anca el sconto ...!!!

Cicci: Sì, ma i è sempre 175 euro !

Imp: A proposito di casa ... prima che mi dimentichi... avete fatto l'ICI, vero?

Cicci: L'ICI ? no me risulta ... ho fàt la toss pagana, la varicèa ... el morbillo, scarlattina, orecchioni.. ma l'ICI no credo de avèr la fatta ..

Imp: Non è una malattia.. è l'Imposta Comunale sugli Immobili, che va al comune.. be' se non l'avete pagata le faccio un bollettino subito...anche per l'ICI.

Cicci: Basta che no sia da pagàr schèi...

Lele: No, i te fa un boettin par cossa ?

IMP: Ecco qui, 135 euro di ICI e così la casa è a posto ...

Cicci: Altrochè... n'alrti 135 euro ...el me ha spennà par benon !!!!

Imp: Avete altro ? Terreni.. pensione... ???

Cicci: Niente, ancora niente pensìon... co i anni che core te fa ora de metter el cappotto de legno ... (la bara) prima de vèr la pensìon. A proposito ... visto che sòn qua , lu saeo dirme quante marchette che me manca par andàr in pensìon ?

Imp: Quanti anni ha ?

Cicci: 65 domàn ...

Imp: Bene .. allora dal mese prossimo ha diritto alla pensione, l'ho letto proprio ieri sul Sole...

Cicci: (A Lele) Da un bel consulente che te me ha portà... el lezze le robe sul Sole.. come quei dei oroscopi ...

Imp: Il Sole è un giornale ... comunque il diritto sorge il mese prossimo, però prima di averla dovranno passare alcuni mesi , perché bisogna aspettare che si apra una finestra ...

Cicci: E quant che voèo par verzèr una finestra? Vae subito a verzèr la, cussì se movèn ... (Si alza e si dirige verso una finestra ..)

Imp: Dove va?

Lele: El va a verzèr la finestra ... cussì lo fa andàr in pensìon ...

Imp: Ma non la mia finestra ... una finestra dell'INPS !

Cicci: E bisogna andàr fin all'INPS de Treviso par verzer na finestra? ... sti statài ...no i ha proprio voia de fàr niènt !!!

Imp: no... è sempre il gergo ...

Cicci: Mi sto gergo el cominza a starme un fià qua (indica lo stomaco) .

Imp: Dicevo che è un modo di dire ! cioè deve esserci una data fissata ... ma intanto noi facciamo la richiesta..

Lele: Si si...Cicci.. fa domanda parchè al zorno de ancùo no se sa mai .. cambia i governi come le stajòn ... e ogni un el slonga l'età par andà in pensòn...

Imp: (che ha finito di scrivere) Allora ... vediamo se c'è altro ... Quadro P .. Spese mediche ... Ha qualche spesa medica ?

Cicci: Niente! Sano come un pesce ! (A Lele - piano) Ghe no na sporta , ma se ghe lo dise ho paura che el me fàe pagar le tasse anca su quee !!!

Imp: .. ma neanche qualche tickèt?

Cicci: I TIC li ha tutti me zio Bepj.. lu l'è pièn de tic! Ai occhi, aea bocca, ai brazzi ...

Imp: No .. i tickèt sanitari.. quelli che si pagano per le ricette!

Cicci: Nessùn tichèt! (A Lele...) sta volta no el me frega miga ...

Imp: Peccato!

Cicci: Come Peccato! Voeo che stae màl?

Imp: Certo che no .. ma dicevo peccato, perché più spese mediche si hanno, meno tasse si pagano ...

Lele: Ah... stavolta la te n'dèa bèn ...

Imp: ... Poi ...che altro ... qualche spesa funebre?

Cicci: Ma va in malora (facendo le corna) no te ghe n'ha altre da inventàr ?? Vutu portàr desgrazzie?

Imp: Le sto indicando degli oneri deducibili per risparmiare sulle tasse Questi sono gli elementi che lo stato riconosce...

Lele: Ma scusi ... ma par no pagàr tasse bisogna par forza avèr qualche disgrassia... na maeattia, un funeral.. un tic !?!?!?

Imp: Eh ... in un certo senso ... oppure.... Oppure fare dei debiti .. per esempio del mutuo si scaricano gli interessi.

Cicci: Allora de debiti ghe n'ho fin che èl vol !!!

Imp: Bene !!

Lele: Vedeo che l'è na logica perversa? Te ha debiti , subito "BENE" !!!!... che mondo ...

Imp: mi sembra di avèr toccato tutti i punti ... (guarda ancora un po'...) ...ah, dimenticavo ... ha qualche PREMIO..... ?

Cicci: Mai vint niènt ... !! Zoghe tutti i sabo al lotto, e mette anca i numeri par i bàr, ma no ho mài vint niènt !!

Imp: Intendevo Premi assicurativi !! Cioè qualche polizza assicurativa vita o infortuni che ha pagato ...!!!

Lele: Ancòra desgràssie ...

Cicci: Ciò, moro, el parli ciàro... parchè se l'è robe da pagàr e lu le chiama "prèmi", no se capìn miga ...el premio te lo incassa, l'assicurassìon te la paga ... che sembròt faeo su ...

Imp: Eh, questo è sempre il Gergo...

Cicci: Mi sto gergo el me ha proprio stufà !!! Se lo trove par strada ghe moe via na papina ...

Imp: Allora adesso se non c'è altro .. mi lasci 2 giorni per fare un po' di conti e poi le dirò le tasse da pagare ... intanto le mie competenze ...fanno 50 euro...

Cicci: (lo guarda storto senza dire una parola, poi) 50Euro par farne pagàr le tasse ?

Imp: E' la denuncia dei redditi ...!

Lele: Dai dai .. el ghe fà un fià de sconto ... l'è un cliente novo ...

Cicci: Sì , sì .. dai ... fèn 40 euro e sora ghe regàe 3 bottiglie de vìn ... lo fae mi ... l'è un nèttare ...

Imp: Come... come ??? Fa Vino ???

Cicci: Certo !!! (orgoglioso) la me vigna la me fa ogni anno 4 – 5 ettoltri de vin .!

Imp: E il terreno è suo?

Lele: Sì , sì , lo ghe ha lassà in eredità so poro pare...

Imp: E quello? Non lo dichiariamo?

Cicci: Porca miseria, el me ha fregà n'altra volta ...

Imp: E poi, alla luce di questo, un'altra cosa ... il vino lo vende almeno con la fattura?

Cicci: Eh, no!. Lo vende co la bottiglia o co la damigiana... Che razza de contenitòr eo sta "Fattura" ??

Imp: Come? Non fa fattura ? Non mi dirà quindi che tutto il vino lo fa a NERO !!!

Cicci: Nero .. sì. la maggior parte!!! Infatti ho tant Merlot, Raboso e Cabernèt, ma ho anca un bòn bianco ... saovignòn, verduzzo dorato ... chardonnèt...

Imp: Cioè voglio dire ... non fa fattura e quindi l'IVA lei non la conosce ???

Cicci: Iva ?? Iva

Lele: Ma sì ... Cicci, no te te ricorda ..."Prendi questa mano ...zingara ..."

Cicci: Ah! Sì!!! Bravo Lele... l'IVA Zanicchi... (prosegue la canzone..) "dimmi pure che destino avrò" sì, sì , quea la conosce ...

Imp: Ma non quella...

Lele: N'altra ??? Ma ea zovane o vecia...

Imp: Il DPR è del '72 anno più , anno meno ...

Cici: 72 Anni? Bè, sperèn che la sia na bea signora... lu la conosseo ?

Imp: Certo che si ... la seguio da parecchi anni...

Lele: Ma come che la è, el ne disi...

Imp: Be', nel corso degli anni ha avuto un bel po' di ritocchi qua e là... , ma tutto sommato si mantiene ancora bene...

Cicci: Eh, no! No vui vèr Signore "Rifatte", mi sòn de vecio stàmp... anca brutte, ma tutte naturài..., niènte ritocchi e lifting...!!!

Imp: Ma cosa dice!, Ha capito che stiamo parlando di un'imposta? Una tassa?

Cicci: Una tassa ? Ancora? Ma su cossa stavolta, mi pensee che foste drio parlà de sta signora IVA.....

Imp: Come su cosa, sul vino che lei produce e vende ...al prezzo di vendita –che va fatturato- si deve aggiungere l'IVA !

Cicci: Ma lu, faeo l'impiegato o eo dee finanze... (Sconsolato) Anca el vìn el me ha tassà ...Lele!!! L'è un complotto !!!

Imp: Bene ... aggiungendo l'IVA, sui 4 ettoltri, e il terreno sottoposto ad ICI e a IRPEF , faccio 2 conti ... tre per 2 6. più 4 10, 7 per 5 35, 27 + 3 Sono 1.650 euro ... ora basta compilare questo modulo ...

Cicci: (Finge di sentirsi male, lele gli sventola il viso con il fazzoletto) Ohi ...ohi... tutti sti schèi par un fià de vin e na casetta fatta co i risparmi de na vita

Imp: Ecco qui. (Gli consegna il modello per pagare le tasse) ora prenda il suo "modello F24" e vada in banca a versarlo al più presto.

Lele: Pian .. pian .. qua l'è un errore !...modelo F24 ? Vardi che Cicci l'è qua co la so FIAT modello 600 Extra lusso del '56, e co quea se el vòl n'dèn in banca ...no còl modello F24!

Imp: Ma l'f24 è un modulo per pagare le tasse !!!

Lele: Ah!, allora rangiate Cicci.

Cicci: Grazie ! Bell'amigo che ho ! (prendono il modello e fanno per andarsene) .

Imp: Scusi ... i 50 euro ? Si ricorda .. parlavamo prima...

Cicci: 50 ? Vee dita 40 ! E adèss el me ha talmente sfinì che no ghe dae nianca pì le bottiglie de vìn. 40 euro . nè un euro in pì, nè un euro in manco. L'è anca massa. (ora rivolto al pubblico) Cussì l'è el mondo dee tasse . Stamattina pensee de essèr un puarèt.! Sòn entrà qua e i me ha dita che **in teoria** sòn un siòr, cussì i me fà pagàr un mucchio de tasse, **ma in pratica** co sto scherzo, mi vae fora pì puarèt de prima !!!!

Imp: Bene, voi siete gli ultimi .. io ho finito il mio turno di lavoro..

Lele: Eh, Cicci. Cussì va el mondo ...!!! (Prende l'F24 di Cicci) Dame a mi sto qua te lo porte mi sennò ti te lo lassa in giro e te lo perde (e si avvia verso l'uscita assieme a Cicci, il quale poi torna indietro per chiedere la ricevuta).

Cicci: Scusi Ragionier... e par i 40 euro , nòl me fa la fattura ... sa disessi dell'IVA eccetera.....

Imp: Fattura ? Scherza ? Con i tempi che corrono se facessi anche la fattura per queste piccole consulenze avrei un sacco di tasse inutili da pagare... Solo gli ingenui pagano tutto !!!... Arrivederci...

Cicci: Ah si ??? Brutto Fanfarone ... Cussì sta le robe? ... (esce rincorrendo Lele che è già fuori)
Leleeeee Leleee!!! Fermo .. no sta pagàr niènt.!!!!

Bortolin Marco – Agosto 2006

Attribuzione - Non commerciale - Condividi allo stesso modo

2.5 Italia



Tu sei libero:

- di riprodurre, distribuire, comunicare al pubblico, esporre in pubblico, rappresentare, eseguire e recitare quest'opera
- di modificare quest'opera

Alle seguenti condizioni:

- **Attribuzione.** Devi attribuire la paternità dell'opera nei modi indicati dall'autore o da chi ti ha dato l'opera in licenza.
- **Non commerciale.** Non puoi usare quest'opera per fini commerciali.
- **Condividi allo stesso modo.** Se alteri o trasformi quest'opera, o se la usi per crearne un'altra, puoi distribuire l'opera risultante solo con una licenza identica a questa.
-
- Ogni volta che usi o distribuisi quest'opera, devi farlo secondo i termini di questa licenza, che va comunicata con chiarezza.
- In ogni caso, puoi concordare col titolare dei diritti d'autore utilizzi di quest'opera non consentiti da questa licenza.
- Nothing in this license impairs or restricts the author's moral rights.

Le utilizzazioni consentite dalla legge sul diritto d'autore e gli altri diritti non sono in alcun modo limitati da quanto sopra.

Questo è un riassunto in linguaggio accessibile a tutti del [Codice Legale \(la licenza integrale\)](#).